JOSE ACHE MAZZEI

EN - ES (LATAM) TRANSLATOR AND REVIEWER

PERSONAL PROFILE

I'm a hardworking, detailoriented, and self-motivated
person looking to put his
expertise and talent to the
service of tangible results. My
strength resides in team
working, and in my ability to
learn new technologies and
techniques in a fast-paced
environment. I'm passionate
about all things technology
and want to be part of
exciting localization projects
for leading companies in the
industry.

EDUCATION

Universidad Nacional de La Plata, Argentina. Certified EN - ES Translator

CONTACT

- joseachemazzei@gmail.com
- +54 221-586-2469
- in /joseachemazzei

SKILLS

Software: SDL Trados Studio, MemSource, XTM, Transifex, Xbench 3.0, Smartling, memoQ, Microsoft Office Suite

Web Development: HTML, CSS, JavaScript.

EXPERIENCE

Insight Language Solutions, Freelance Translator

FEB 2021 - PRESENT

- Translation, postediting, and LQA
- Feedback Implementation
- Creation and maintenance of termbases

Dotsub, Subtitler

FEB 2021 - PRESENT

- Subtitling of various types of audiovisual materials
- Reviewing and providing feedback on subtitles

Ushuaia Solutions. Freelance Translator

NOV 2021 - PRESENT

- Software localization
- Translation of technical articles

ACHIEVEMENTS

Finalist in Santander Bank 2020 Cash Challenge.

SEPTEMBER 2020

COURSES

The Complete 2021 Web Development Bootcamp - Udemy

JULY 2021

SEO 2021: Complete SEO Training + SEO for WordPress Websites - Udemy

IN PROGRESS